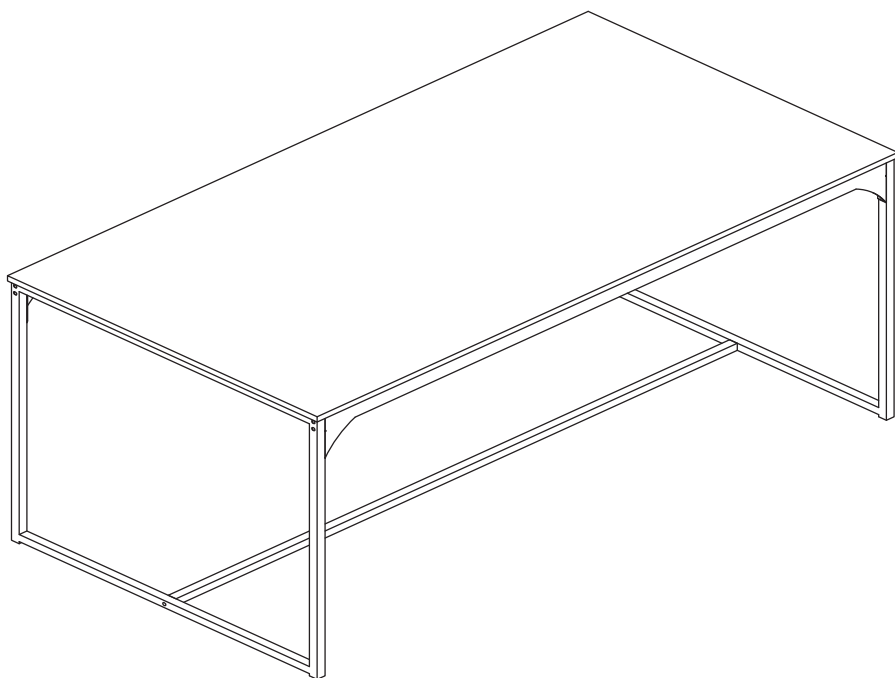


ILFDT150



FRANÇAIS

Conseils d'entretien6
Conseils d'utilisation7
Montage.....8

**IMPORTANT, À CONSERVER
POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE :
À LIRE ATTENTIVEMENT**

ESPAÑOL

Instrucciones de mantenimiento6
Instrucciones de uso.....7
Montaje.....8

**IMPORTANTE, CONSÉRVELO
PARA FUTURAS REFERENCIAS:
LEA ATENTAMENTE**

ENGLISH

Directions for use.....6
Directions for use.....7
Assembly8

**IMPORTANT, KEEP FOR FUTURE
REFERENCE: PLEASE READ
CAREFULLY**

NEDERLANDS

Onderhoud.....	6
Gebruiksaanwijzingen	7
Montage.....	8

**BELANGRIJK, BEWAAR VOOR
TOEKOMSTIGE REFERENTIE:
ZORGVULDIG LEZEN**

PORTUGUÊS

Instruções para manutenção	6
Instruções de utilização	7
Assembleia	8

**IMPORTANTE, CONSERVE A
REFERÊNCIA DA FATURA:
LEIA CUIDADOSAMENTE**

ITALIANO

Consigli per la manutenzione	6
Consigli per l'uso	7
Montaggio.....	8

**IMPORTANTE, CONSERVARE PER
ULTERIORI CONSULTAZIONI:
LEGGERE ATTENTAMENTE**

DEUTSCH

Pflegehinweis	6
Anwendungs.....	7
Montage	8

**WICHTIG, FÜR SPÄTEREN
GEBRAUCH AUFBEWAHREN:
AUFMERKSAM LESEN**



Destiné à un usage domestique
Destinado a un uso doméstico
For domestic use
Bestemd voor huishoudelijk gebruik
Para uso doméstico
Destinato ad un uso domestico
Bestimmt für den Hausgebrauch



Garantie : 2 ans
Garantía : 2 años
Warranty: 2 years
Garantie: 2 jaar
Garantía: 2 anos
Garanzia : 2 anni
Garantie: zwei Jahre



Attention : risques de blessures
Cuidado : riesgo de lesión
Warning : risk of injuries
Waarschuwing: risico op verwondigen
Cuidado: risco de ferimentos
Attenzione : rischio infortunio
Warnung: Verletzungsgefahr



Poids d'assise maximal : 25kg
Peso máximo del asiento: 25kg
Maximum seat weight: 25kg
Maximale zitplaatsen gewicht 25kg
Peso máximo do assento: 25kg
Peso massimo del sedile: 25kg
Maximale Belastbarkeit: 25kg

CONSEILS D'ENTRETIEN / INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO / DIRECTIONS FOR USE / ONDERHOUD / INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO / CONSIGLI PER LA MANUTENZIONE / PFLEGEHINWELS

FR

Bois: Dépoussiérer régulièrement avec un chiffon propre, doux et sec.
Proscrire tout abrasif et produits acides. Ne jamais employer de solvants.

ES

Madera: Quitar el polvo regularmente con un paño limpio, suave y seco.
No utilice productos abrasivos o ácidos. No utilice nunca disolventes de limpieza.

EN

Wood: Regularly dust with a clean, soft and dry cloth.
Do not use any abrasive or acidic products. Never use cleaning solvents.

NL

Hout: Stof regelmatig af met een schone, zachte en droge doek.
Sluit alle schurende en zure producten uit. Gebruik nooit oplosmiddelen.

PT

Madeira: Pó regularmente com um espanador limpo, macio e seco.
Proibir qualquer esfregão e produtos ácidos. Nunca utilizar solvente de limpeza.

IT

Legno: Spolverare regolarmente con un panno pulito, morbido e asciutto.
Non usare prodotti abrasivi o acidi. Non usare mai solventi.

DE

Holz: Regelmäßig mit einem sauberen, weichen und trockenen Tuch abstauben.
Keinesfalls abrasive und ätzende Reinigungsprodukte anwenden. Verwenden Sie niemals Lösungsmittel.

CONSEILS D'UTILISATION / INSTRUCCIONES DE USO / DIRECTIONS FOR USE / GEBRUIKSIINSTRUCTIES / INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO / CONSIGLI PER L'USO / ANWENDUNGS

FR

Pour des raisons de stabilité, et afin de préserver les pas de vis d'un serrage de travers, il est impératif d'assembler manuellement tous les éléments, et de serrer toutes les vis à la main dans un premier temps. Une fois l'assemblage terminé, vous pouvez procéder au serrage de la visserie de la manière plus ferme.

ES

Para garantizar la estabilidad y evitar que las roscas de los tornillos se deformen, es imprescindible empezar por montar y atornillar cada pieza a mano. Una vez completado el montaje, se puede proceder a apretar los tornillos con mayor firmeza.

EN

To ensure stability and in order to prevent the screw threads from becoming deformed, it is essential to start by assembling and screwing in each piece by hand. Once the assembly is complete, you can proceed to tighten the screws more firmly.

NL

Omwille van de stabiliteit en om doordraaien te voorkomen, is het van cruciaal belang om alle elementen handmatig te monteren en alle schroeven in eerste instantie met de hand aan te halen. Na de montage kunt u de schroeven steviger vastzetten.

PT

Per ragioni di stabilità e per proteggere le filettature delle viti da un errato serraggio, è imperativo assemblare tutti gli elementi a mano e stringere tutte le viti a mano all'inizio. Una volta completato il montaggio, le viti possono essere serrate più saldamente.

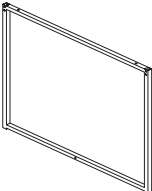
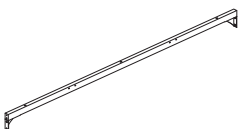
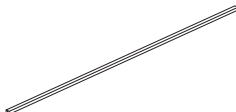
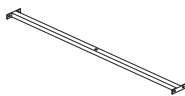
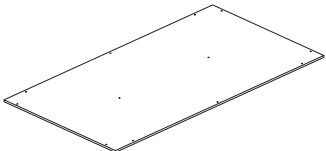
IT

Per ragioni di stabilità e per proteggere le filettature delle viti da un errato serraggio, è imperativo assemblare tutti gli elementi a mano e stringere tutte le viti a mano all'inizio. Una volta completato il montaggio, le viti possono essere serrate più saldamente.

DE

Aus Stabilitätsgründen und um ein Überziehen der Gewinde zu verhindern, müssen unbedingt alle Komponenten manuell zusammengebaut und alle Schrauben zuerst von Hand angezogen werden. Sobald die Montage abgeschlossen ist, können Sie die Hardware fester anziehen.

MONTAGE / MONTAJE / ASSEMBLY / MONTAGEM / MONTAGGIO

1		x2
2		x2
3		x1
4		x2
5		x1

A



× 10

B



× 16

C



× 6

D

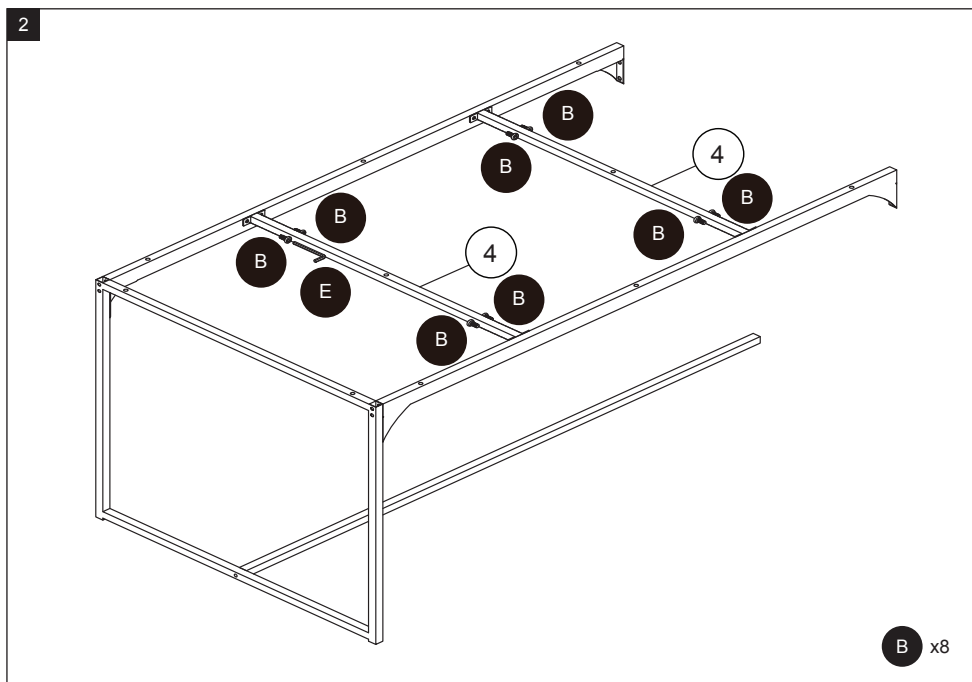
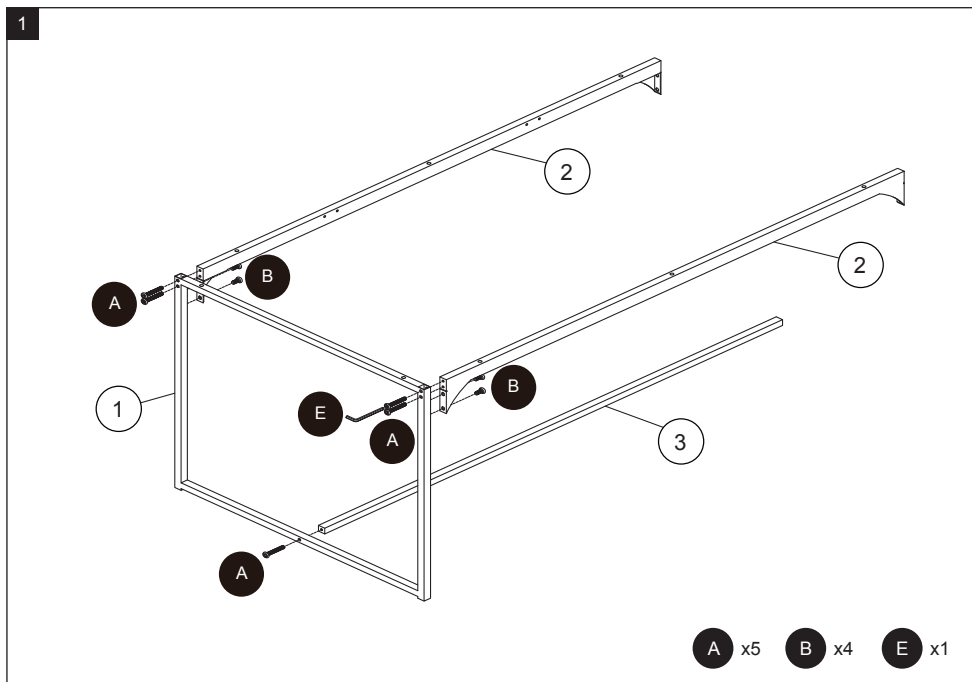


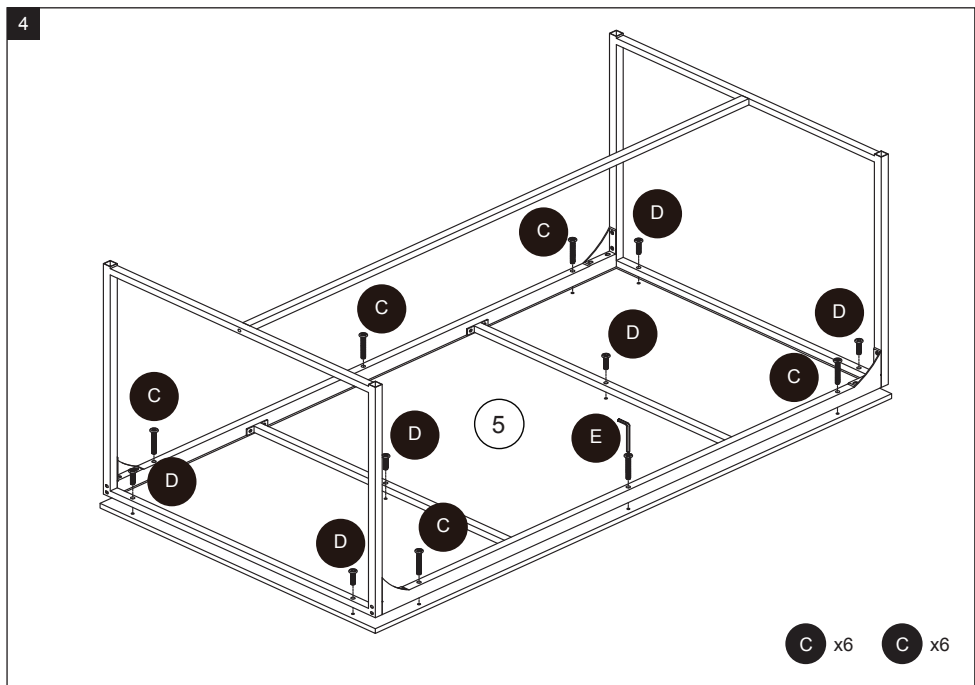
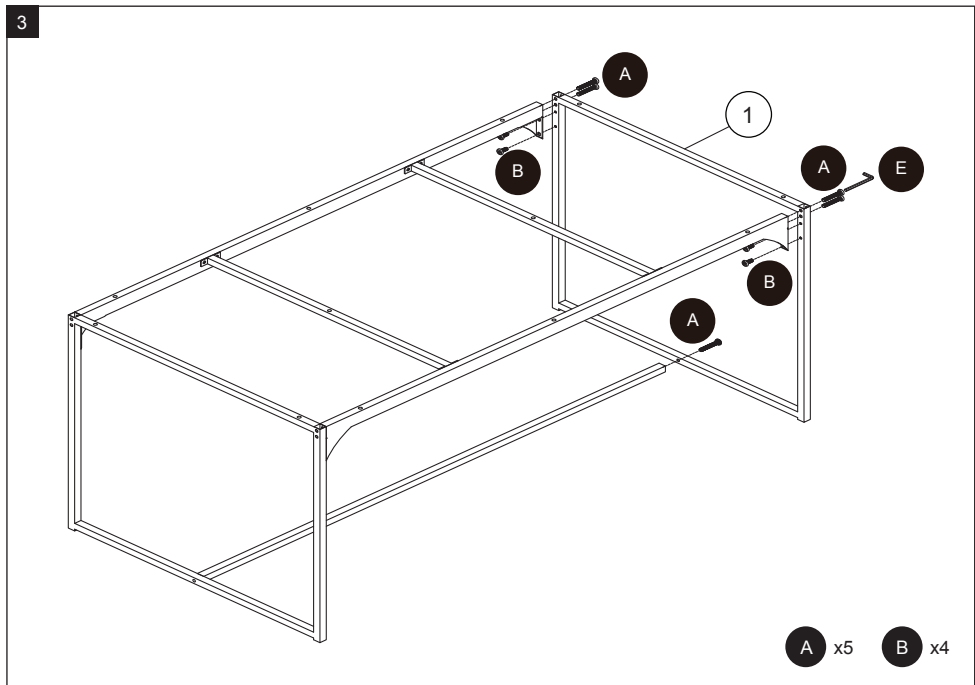
× 6

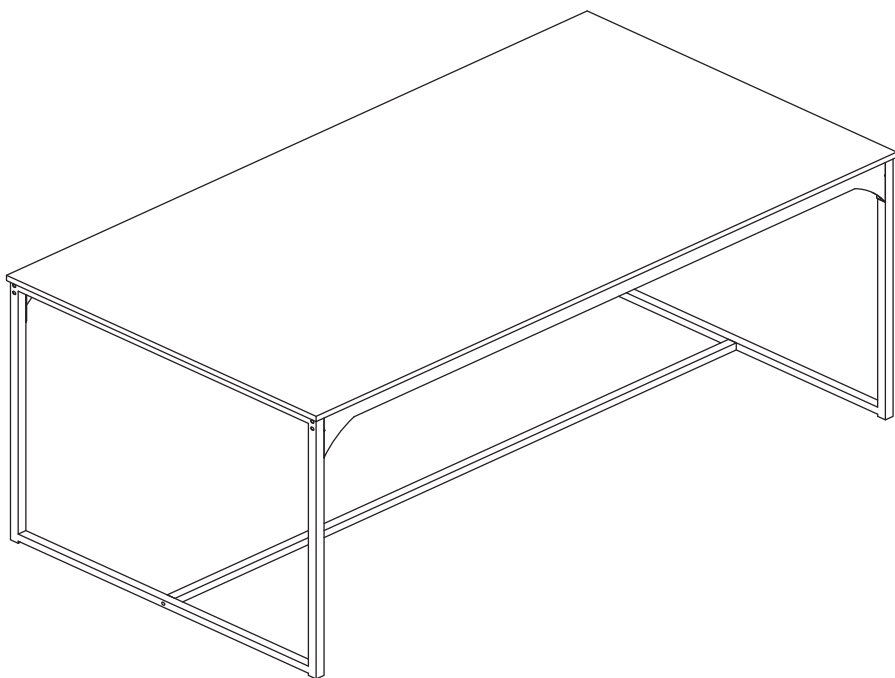
E



× 1







IMPORTÉ PAR WALIBUY SAS
270 avenue de l'Espace, 59118 WAMBRECHIES - FRANCE
Service après vente : **sav.alicesgarden.fr - sav.alicesgarden.be**

IMPORTADO POR WALIBUY SPAIN SL
Carrer de Mallorca 289, Entresuelo 2, 08037 BARCELONA - ESPAÑA
Servicio postventa : **alicesgarden.es/cms/contacto**

IMPORTED BY ALICE'S GARDEN UK LTD
Office G07, Dowgate Hill House, EC4R 2SU London - UNITED KINGDOM
After sales service: **alicesgarden.co.uk/cms/contact-us**

INGEVOERD DOOR WALIBUY SAS
270 avenue de l'Espace, 59118 WAMBRECHIES - FRANKRIJK
After-sales : **aftersales.alicesgarden.nl - aftersales.alicesgarden.be**

IMPORTADO PARA WALIBUY SPAIN SL
Carrer de Mallorca 289, Entresuelo 2, 08037 BARCELONA - ESPAÑA
Serviço pós-venda : **alicesgarden.pt/cms/contato**

IMPORTATO DA WALIBUY ITALIA S.R.L
Via Torino 60, 20123 MILANO - ITALIA
Contatto : **contatto@alicesgarden.it**

IMPORTED BY ALICE'S GARDEN OUTDOOR PTY LTD
135-153 New South Head Road, Edgecliff NSW 2027 - AUSTRALIA
Contact : **service@alicesgarden.com.au**

IMPORTIERT VON WALIBUY SAS
270 AVENUE DE L'ESPACE, 59118 WAMBRECHIES - FRANKREICH
Kundendienst : **kundenservice@alicesgarden.de**

ICHRSCAMX4XX



FRANÇAIS

Conseils d'entretien6
Montage.....7

**IMPORTANT, À CONSERVER
POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE :
À LIRE ATTENTIVEMENT**

ESPAÑOL

Instrucciones de uso.....6
Montaje.....7

**IMPORTANTE, CONSÉRVELO
PARA FUTURAS REFERENCIAS:
LEA ATENTAMENTE**

ENGLISH

Directions for use.....6
Assembly7

**IMPORTANT, KEEP FOR FUTURE
REFERENCE: PLEASE READ
CAREFULLY**

NEDERLANDS

Onderhoud.....	6
Montage.....	7

**BELANGRIJK, BEWAAR VOOR
TOEKOMSTIGE REFERENTIE:
ZORGVULDIG LEZEN**

PORTUGUÊS

Instruções de utilização.....	6
Assembleia.....	7

**IMPORTANTE, CONSERVE A
REFERÊNCIA DA FATURA:
LEIA CUIDADOSAMENTE**

ITALIANO

Consigli per la manutenzione	6
Montaggio.....	7

**IMPORTANTE, CONSERVARE PER
ULTERIORI CONSULTAZIONI:
LEGGERE ATTENTAMENTE**

Pflegehinweis	6
Montage	7

**WICHTIG, ZUM SPÄTEREN
GEBRAUCH AUFHEBEN UND
SORGFÄLTIG DURCHLESEN**



Destiné à un usage domestique
Destinado a un uso doméstico
For domestic use only
Bestemd voor huishoudelijk gebruik
Para uso doméstico
Destinato ad un uso domestico
Bestimmt für den Hausgebrauch



Garantie : 2 ans
Garantía : 2 años
Warranty: 2 years
Garantie: 2 jaar
Garantia: 2 anos
Garanzia : 2 anni
Garantie: zwei Jahre



Attention : risques de blessures
Cuidado : riesgo de lesión
Warning : risk of injuries
Waarschuwing: risico op verwondigen
Cuidado: risco de ferimentos
Attenzione : rischio infortunio
Warnung: Verletzungsgefahr



Poids d'assise maximal : 110kg
Peso máximo del asiento: 110 kg
Maximum seat weight: 110kg
Maximale zitplaatsen gewicht 110kg
Peso máximo do assento: 110 kg
Peso massimo del sedile: 110kg
Maximale Belastbarkeit: 110kg

CONSEILS D'ENTRETIEN / INSTRUCCIONES DE USO / DIRECTIONS FOR USE / ONDERHOUD / INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO / CONSIGLI PER LA MANUTENZIONE / PFLEGEHINWELS

FR

Bois: Dépoussiérer régulièrement avec un chiffon propre, doux et sec.
Proscrire tout abrasif et produits acides. Ne jamais employer de solvants. Nettoyage professionnel uniquement.
Ne pas monter sur la chaise / Ne pas se balancer

ES

Madera: Quitar el polvo regularmente con un paño limpio, suave y seco.
No utilice productos abrasivos o ácidos. No utilice nunca disolventes de limpieza. Sólo se debe realizar una limpieza profesional.
No se ponga de pie sobre la silla ni se columpie en ella.

EN

Wood: Regularly dust with a clean, soft and dry cloth.
Do not use any abrasive or acidic products. Never use cleaning solvents. Professional cleaning only.
Do not stand up on the chair and/or swing on the chair.

NL

Hout: Stof regelmatig af met een schone, zachte en droge doek. Alleen
Sluit alle schurende en zure producten uit. Gebruik nooit oplosmiddelen. Alleen professionele reiniging.
Ga niet op de stoel staan/Niet schommelen

PT

Madeira: Pó regularmente com um espanador limpo, macio e seco.
Proibir qualquer esfregão e produtos ácidos. Nunca utilizar solvente de limpeza. Apenas limpeza profissional.
Não se levantar sobre a cadeira e/ou balançar sobre a cadeira.

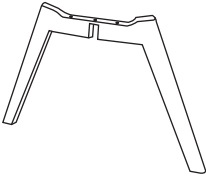
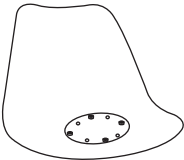
IT

Legno: Spolverare regolarmente con un panno pulito, morbido e asciutto.
Non usare prodotti abrasivi o acidi. Non usare mai solventi. Solo pulizia professionale.
Non salire sulla sedia / Non dondolare.

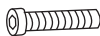
DE

Holz: Regelmäßig mit einem sauberen, weichen und trockenen Tuch abstauben.
Scheuernde und säurehaltige Mittel dürfen keinesfalls angewendet werden. Verwenden Sie niemals Lösungsmittel. Nur professionelle Reinigung.
Nicht auf den Stuhl stellen / Nicht schaukeln

MONTAGE / MONTAJE / ASSEMBLY / MONTAGEM / MONTAGGIO

1		× 4
2		× 4
3		× 4
4		× 4

A



× 16

B



× 1

C



× 4

D



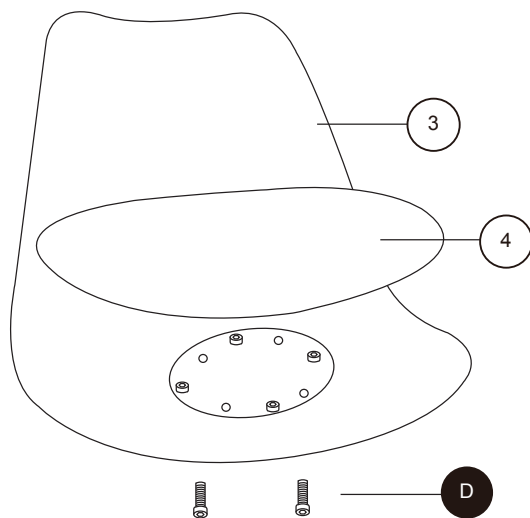
× 16

E



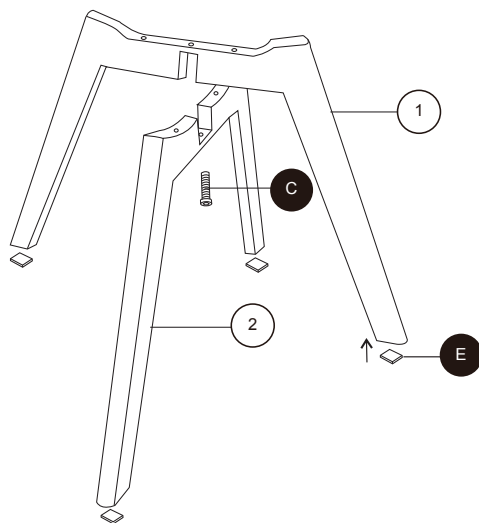
× 16

1



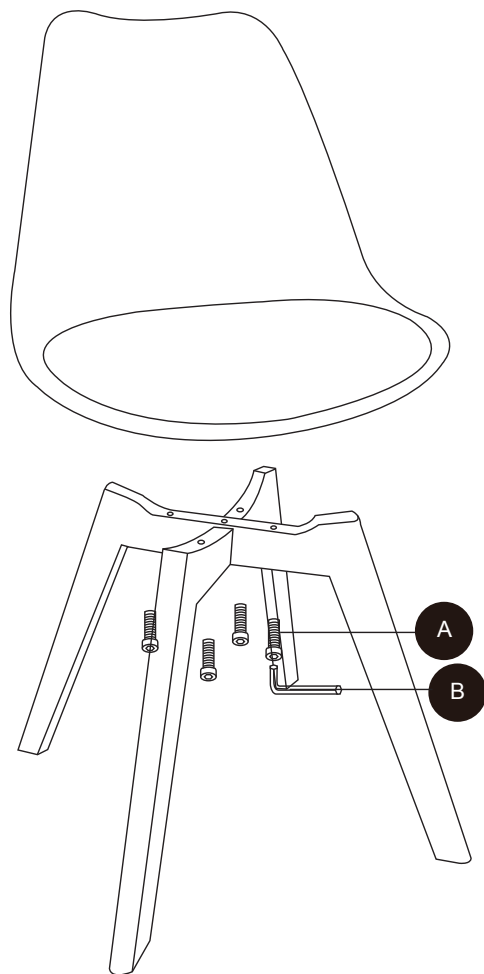
D x16

2



C x4

E x16



A x16 B x1



IMPORTÉ PAR WALIBUY SAS
270 avenue de l'Espace, 59118 WAMBRECHIES - FRANCE
Service après vente : **sav.alicesgarden.fr - sav.alicesgarden.be**

IMPORTADO POR WALIBUY SPAIN SL
Carrer de Mallorca 289, Entresuelo 2, 08037 BARCELONA - ESPAÑA
Servicio postventa : **alicesgarden.es/cms/contacto**

IMPORTED BY ALICE'S GARDEN UK LTD
Office G07, Dowgate Hill House, EC4R 2SU London - UNITED KINGDOM
After sales service: **alicesgarden.co.uk/cms/contact-us**

INGEVOERD DOOR WALIBUY SAS
270 avenue de l'Espace, 59118 WAMBRECHIES - FRANKRIJK
After-sales : **aftersales.alicesgarden.nl - aftersales.alicesgarden.be**

IMPORTADO PARA WALIBUY SPAIN SL
Carrer de Mallorca 289, Entresuelo 2, 08037 BARCELONA - ESPAÑA
Serviço pós-venda : **alicesgarden.pt/cms/contato**

IMPORTATO DA WALIBUY ITALIA S.R.L
Via Torino 60, 20123 MILANO - ITALIA
Contatto : **contatto@alicesgarden.it**

IMPORTED BY ALICE'S GARDEN OUTDOOR PTY LTD
135-153 New South Head Road, Edgecliff NSW 2027 - AUSTRALIA
Contact : **service@alicesgarden.com.au**

IMPORTIERT VON WALIBUY SAS
270 AVENUE DE L'ESPACE, 59118 WAMBRECHIES - FRANKREICH
Kundendienst : **kundenservice@alicesgarden.de**
